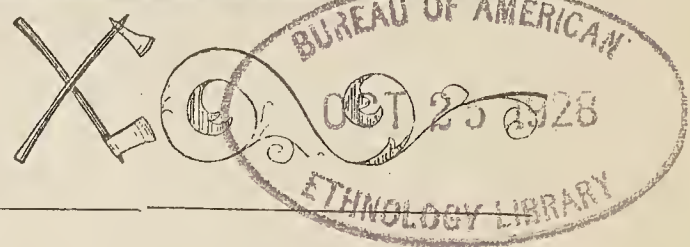


THE DAYBREAK.

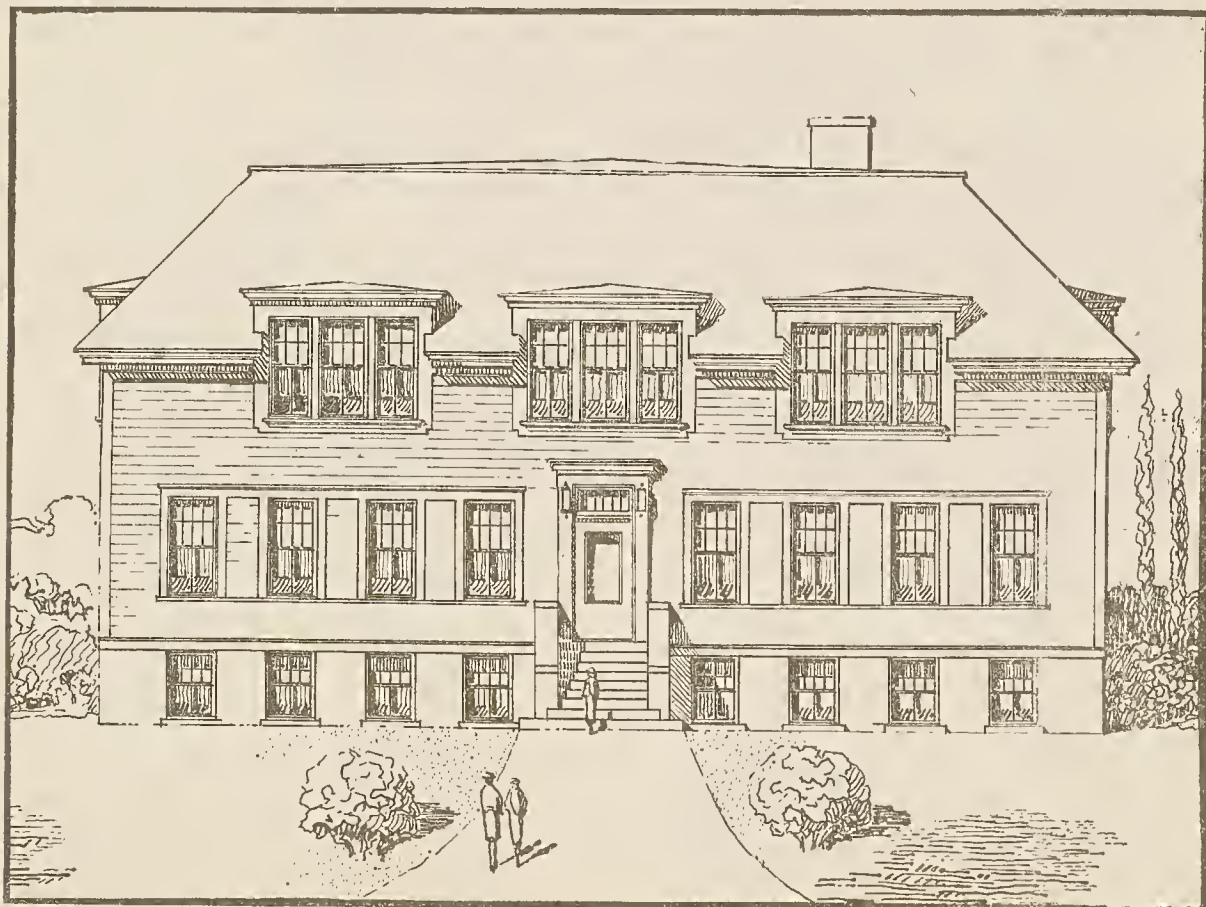


"Wankantanhan Anpao kin hiyounhipi"—Luke 1: 78

WOKAJUJU 50 CENTS.

Sept-Oct, 1928

VOLUME XXXIX, NUMBER 6



HARE INDUSTRIAL SCHOOL
MISSION, S. DAK.

Hekta omaka akezaptan behantanhan Dakota oyate kin hokšina owayawa tipi cinpi qa mazaska mnakiyapi conana eca omaka iyohi econpi on icaga omaka iyohi wawacin kin de woonspe tipi woawacin kin icaga. Qa omaka iyohi omniciye tanka el Bishop woiwange kin de eyapi: "Tohan wana hokšina owayawa onyuhapi kta hwo?" Hena ed woayupte cen "Nahanheinka," eyaecee. Tnka hekta waniyetu yamni qonhan 281 Fourth Ave., etanhan wawicagu waste wanji hiyu qa heon dehan wayawa tipi kagapi kin hee. Wawicagupi waste kin he Minnesota qa So. Dak. ed Dakota waonspewicakiyapi kta heca. Heciyatanhan hokšina owayawa onkokihipi kin hee. He iyohakab ake wadapi wan econpi qa hena on tipi kin kagapi. Taku wan Dakota kin hecetu ni unpi qon he wana wankdakapi kta. Heon de ptanyetu kinhan woonspe tipi kin he yuganpi kta Mission, S. D., ed. Ehanni St. Mary han tka qon hed.

Woonspe tipi kin Bishop Hare on wokiksuye kin on "The Hare Industrial School" eciyapi kta. Tona ded wawokiyapi qais on wiyukcanpi kin hena. Tokata hena ikdoyapi qa wikdukan okihi kta cinpi kin hee bdiheca qa wacintanka kta, qa oyate tawa ed tokahanpi heca qa wacinyepica heca kta.

Woonspe tipi kin he caje kin he okna waonspekiyapi kta bdihecapi wicakagapi eyapi. Taku akta awacinpi kte cin he wowaši econpi kta, wowaši wacinyepica onspepi kinhan qa woonspe ihunnipi kinhan, ikdoya okihi kta woawacin kin he itancan. Taku itancanyan onspewicaunkiyapi kte cin dena ee. Wojupi, cankajipa, mazaahdihpeyapi (printing) edwowaši he kapi.

Wojupi kin he iyotan kin ee, Dakota onspewicakiyapi kta iyececa ecin makoce yuhapi heon wasieu kin he maga iyutapi 160 akan niiciya okihi, onspekiyapi ehantanhanš heon Dakota kin onspekiyapi kinhan is eya econ okihi kta, tiwahe wanji he kapi. Wojupi kte

cinhan he isakab cankajipa onspe kta iyececa heced tipi tawa iye kage kta qa taku apiyepica hena iye econ kta. Hena e kin hanonspe qais cin kin cankajipa wicohan eceena econ okihi kta. Cankajipa heca wanji kiei wowaši econ, eced ota onspe kinhan tecahi omani okihi. Oeibe Dakota oyate kin wazi tipi kali ayapi toka unkan iye taoyatepi wanji hena econ kta iyececa tka.

Dakota wanji hena wowaši kin qupi kta tka wasieu econpi, qais wicohan dena cin šni kinhan Printing Wotanin Wowapi kagapi wicohan he onspeiciye kta. Ded Print Shop eiqana onyuhapi kta tka ikicanye owasin onyuhapi kta heon tohan ihunni kin tukte etu kasa wicohan econ okihi kta. Wicohan onspewicaunkiyapi kte cin hena cinpica qa owicakiye kta heca. Hokšina wojupi kte cin hena woonspe tipi Tamağa ed wojupi kta magaiyutapi opawinge šakpe ecetu So. Dak. ed maka iyotan waste qa obdaye kin hee. Maga kin ded taku woonspe tipi ed onpi yutapi kte cin owasin icahapi kta. Cankajipe cin hena woonspe tipi ed tipi owasin kagapi kta qa bdoketu kinhan So. Dak. ed tipi Wakan tona apiyepica hena apiyapi kta, Niobrara Deanery ed qa osni kinhan tipi Wakan timahed taku tona cinpi hena kagapi kta.

Qa printers wowapi kagapi hena is So. Dak. ed taku wowapi kagapi eiqana hena owasin econpi kta, Dakota iapi qa wasieu koya ed. Qa heon hena ed mazaska ota nikiyapi kta omaka iyohi mazaska ota yusotapi ecee qon hena anakiptapi kta.

Tohan hokšina wan woonspe tipi hed ye kta wowapi yutan kinhan he waniyetu yamni onkicipi un kta iciconza qa econ kta uncinpi. Waniyetu yamni iconhan wowaši tukte wanji cin kin he tanyan onspe kta qa wowaši wacinpi kta onspepi kta qa wowaši tehidapi onspepi kta uncinpi. Wowapi kin de woiwaktanina waste kin heca. Dakota kin tipi ed ewacinpi šni tka omanipi waste dapi hecapi, waniyetu kinhan taku on nipi kte cin hena edewacinpi šni tuka icimanipi qa taku wicayapi

ekta wicayapi qa wapazopi kta qa oškate ekta ya iyokipipi. He iconhan woju kin he kaki-je kta he ed awacin šni, qa is wowaši tawa kin he tuwe tokeca icu kta ecin šni, qais toka kiye šni. Tka tokiye kte cin he nina ed ewacin qa iyaya ecee. Icin ouñ tawa kin etanhan oinajin inonpa hehan on heon qa is wicoicage inonpa ed naunjinpi heca etanhan hececa. Qa ooun kin heon yujonpi kta onkokihipi šni. Woonspe tipi kin de taku awacin kin he wowaši tawapi tehidapi wicaunkagapi on cinpi. Qa taku eyapi qais econpi kta iyowajapi he nin awacinpi qa tehedapi itancan kin hee. Ayuštampi qa iyayapi kte šni tka wacintanka wowaši econpi kta, wojupi qais taku keša hena wacintanka econpi kta cinwicaunkiyapi kin he itancan. He okna eceena waokihipi kta success. De onspewicaunkiyapi uncinpi kin ee.

De woawacin onkitawapi on hokšina tankapi ecee wicauncinpi. Tona wana waniyetu akezaptanpi hena qa wowapi izaptan ihunipi hena ed u okihi kta. Tuka dehan opapi kta ota he sam iyayapi. Ito tuwe waniyetu 18 kinhan tohan ihunnikiye cinhan waniyetu 21 hena keca kta qa he wana wicaša oičiye okihi. Heca kta iyececa uncinpi. Tuka ihukutupi hena cinpi kinhan sanpa ed unpi okinpi kta wowapi woonspe 5th, 7th, qa 8th hena onspewicaunkiyapi kta een maka wope kin he okna econpi. Tuka wanji woonspe wankantuya eyapi High School eyapi he taku tona iyotan keuncinpi henana onqonpi kta onspeunkiyapi kta he okna wasieu ob un okihi kta.

Tokša ektawapa kinhan hehan Hokšina eiqana ko iwicauncupi kta qa woonspe tipi unma ed onspewicakiyapi iyeced econqonpi kta, da tohan 8th grade ihunipi knihan hehan wowaši woonspe heconpi kta, qa he woawacin unkitawapi kin ee.

De omaka kin hokšina 25 iwicauncinpi kta hehanyena onkokanpi. Tona ed unpi kte cin waonspekiya itancan kin qa winyan awanwicayake kte cin qa waspanye cin qa cankajipa waonspekiye kte cin qa printer wowapi kage kte cin woju itancan qa unkokihipi kin han, malikicanyanpi wanji henakecapi kta. Tokata omaka kinhan cankajipa kin hena tipi tanka kin ahankiya kagapi kta hokšina 25 ehake kipipi kta. Qa nakun taku uncinpi kin he oškate tipi Gymnasium eana uncinpi. Dakota oyate kin Athletics itancan kaonspepi wakupikapi qa woškate kin hena wasieu toked wastedapi iyececapi heon qa woonspe tipi hena ed taku dececa hena on wastedapi qa ehaktapi ecee.

Taku unkiyuškinpi kin he Tunkanšinayapi ekta Dakota awanyankapi ed itonwanpi qa owakpamni hiyeye cin hena ed Ateyapi unpi hena owasin iyokipipi he icante unwaštepi. Dakota kin he Wasieu iyeced tawacin qa ikdoya okihi kta cinwicakiyapi he nina taku waste heca woawacin tanka qa wobdiheca hena yuhapi kinhan wasieu kiei yaokihe kta wookahnige tawapi okna qa onspepi qa sdod-yapi on.

Woonspe tipi kin de tuwe wanyake cin kinhan yugan he do. Tuwe keša he oknaye cin he wanyaka uncinpi qa taku unkowapi wanyag uncinpi.

ANPAO KIN

(THE DAYBREAK)

SPRINGFIELD, - SO. DAK.

REV. PAUL H. BARBOUR, Springfield, S. D. } Editors.
REV. LEVI M. ROUILLARD, Rapid City, S. D. }
REV. JOHN FLOCKHART, Greenwood, S. D. } Business Manager.

THE DAYBREAK is published in the interest of the Protestant Episcopal Church among the Sioux Indians of the Northwest.

The subscription price is 50 cents per year, two years one dollar.

Wi akenonpa (one year) eca kašpapi zaptan kajujupi kta.

Wi wikcemna nonpa sanpa topa (two years) eca mazaska wanji kajujupi kta.

Money Order, Greenwood, S. D. on opetonpi qaiš wowapi askape Rev. John Flockhart yekiyapi kta.

Printed at the office of the Santee N. T. S. Press, Santee, Nebr.

ENTERED at the Post Office at Santee, Neb., as second class matter, and accepted for mailing at special rate of postage provided for in Section 1103 Act of October 3, 1917, authorized May 17, 1920.

BISHOP TAWOWAPI

Sioux Falls, So. Dakota.

September 25, 1928.

Dakota oyate tewicawahinda kin:

Wanna ptanyetu ehan unhipi he iyehan Christ Tokiconze kin unyuicagapi kta e on wowaši ocon unkitawapi kin oiyaye unkağapi kin he iyehan wicoie etanhan iyuškinyan uciyapi kta wacin. Unkiyepi unkitonipi qa tokanpi tonipi kin en waskuyeca wašte aicahun-kiyapi nin ecanin. Omaka wan u kin de icunhan ipiwakan nitawapi kin hena iyuha en taku on awicakehan iyopteniciyapi kta heca ocon wan iyukecanyan kaš yeknakapi nin ecanin, qa aiyotan taku iyocipaštakapi wacin kin he Christian on wowacinye nitawapi kin he woayatanin on oikduheyayapi kin he taku iyo-tan tanka kin hee. Wocekiye oeye nitawapi kin hena yuwicakeyahan eye wacannipi kta. Woohoda yuhaya cekiyapi kin hena en yuwicakeyahan oyapapi kta, hecanonpi kinhan eciyatanhan tuwawa wicekna onnyayapi kin hena en oiciwanyag ocon wašte heca ewicayecikdepi kta. Tona wicowalpanica en unqonpi, qa tona taku tanka ecan kta iyaokpaniyan unqonpi eša hena iyuha tancan unkitawapi kin dena eecaunkiconpi kta unkoikihipi.

Nakun taku wanji dehan epa wacin kin he Dakota oyate kin owicunkiyapi kta e on taku wanji teca econqonpi kin hee. Mission ekta de ptanyetu kin Hare Wicomnienya Owayawa kin he unyunganpi kta. Owayawa wan oki-kiyapi kta kin de Dakota oyate kin iye-
pi iyatayena deca wan yuhapi kta cinpi, qa hekta omaka tonakeca hehantanhan akikdekde dapi, qa on wawicagupi econ aupi kin on dehan wanna unyuecetupi kin hee. Wašte hee kta he wowašake tanka en un nin ecanmin. Hokšipina qeya tokata waštepi kta iyececapi wahececa ecee wiconkahinigi kta, qa hena tokata oyanke wan tukten oonyanpi kta cin hena en Christian oni oknayan tanyan ikipiya oonyanpi kta wan he oknayan icahwicunyanpi kta he taku unkitawacinpi kin ee. Wowaši ocon yuhapica heca etanhanhan onspepi kta he taku iyo-tan tanka kin ee. Hunkakewicayapi kin tohinni heconpi šni ecee tka qon unkiye Wawokihiciyapi kta wan heca yuhewicunkiyapi kta. Tanyan tawaiçiya oonyanpi, qa Wicomniheca hena on nitaoyatepi ekna watowicakicihan heca icaliwicunyanpi kta he woape unkitawapi kin ee. Taku kin de iyuha en ewacin niçiyapi kta, qa tanyan iyopteunyanpi kta e on wawicagupi ecanonpi kta, qa icekiyahan yaunpi kta wacin. Hokšipina qa koškanaka wicaduhapi kin taku tanka okihi-wicunyanpi kta kin he oiyaye kin he de hee-hea nin ecanmin.

October wi kin icunhan Okodakiciye wakan kin owancaya Omniciye tanka kin he econpi kta, he en oyate oikduwitaya tanka kta, qa he ekta bde kta. He en maka owancaya lkece-wicawaš oyate hiyeye kin hena owasin tan-

CONVOCAATION EKTA WINYAN OMNICIYE KIN

Standing Rock Reservation akan Convoca-tion kin omniciye cin he icunhan Winyan Omniciye woecon kin he decetu.

Friday, 10:30 a. m. hehan Bishop Burleson odowan wan qa wocekiye ptedyena on omniciye kin he tiyopa kiciyugan. Hehan kašnihihi-pi kin hena cajewicayatapi. Wicota hihi, tka tona wicakahniçigapi qešaš u okihihi šni qon hena oštan toktokeca wicakagapi.

Wicokasanpa, 3:30 wahehan ake piya iyo-takapi qa he ed Bishop Roberts wounkiyakapi. Winyan omniciye kin oitancan kašniçigapi kta can ksabyahan econwicaši. Tuwa ia okihi qa taku owotanna qa taku hecetušni kin hena tanyan oħankoya iyekiye ca ikopešni taninyan oyaka okihi kta iteka hantanhanš he wašte keya. Nakun he tuwe kin winyan wacintanka heca qa wowaši tawa kin ojuyena ecakicun kta tawašedye cin heca kta iyececa, keya.

Bishop Roberts iš hehan de wicoħan kin eciyatanhan wokdake qa deya: Tukted Omniciye wan sdodya unkan hed oitancan kin hena winyan aiyopteyapi šni yešan wicakagapi canke wowaši kin katinyya iyopta okihišni keya. Hececa qešaš ake omaka teca on apii-çiyapi unkan winyan kin dena wicayusiçkda-kapinpi kin on, hecekna qeš oitancan wayupi-kapi šni kin atanin yešan, ake piya hecekna-na wicayuštanpi canke omaka nom ataya wo-waši kin wašakesni keya. Heced he taku kin wašteya abdesonšipi qa tuwa wowaši kin sam wašaka qa wašte kağa okihi iteka can he ee kokipešni kašnihi onšipi.

Saturday, 10:30 a. m. hehan ake mniciyapi kin hed winyan mazaska eknakapi kta canke Bishop Burleson, Mr. Ashley, Mr. Swain qa Mrs. Frazier, winyan itancan onkitawapi kin, henakeca yankapi. Cajewicayatapi can oadetka etanhanhan hihi kin iyuhakinin oħan-koya hiyupi qa mazaska ekiknakapi canke ni-na oiyokipi. Conana wiyeya unpi šni kin hena p. m. heciya ikduwiyeyapi qa hehan iš eki knakapi. Ataya paokijuya iyeyapi kin tona-keca kin he tokša mazaska awanyake cin he tukted ynotanin kta naceca.

Mrs. John Williamson omniciye i šni tka Wakeya Womnaye kin eced owa qa hiyuya canke yawapi. Mazaska akenapeiwanka qa sam kašpapi napciwank yuha tka Pine Ridge eciyatanhan wakeya kin Greenwood ekta kdi kin un \$11.56 henakeca yusota keya. Hehan wakeya kin he ojuha teca wan opekicaton e he iš \$2.00 henakeca. Heon ataya \$13.56 yu-sota e \$6.34 henana yuha keya. He litayetu kin ed winyan kin ake wakeya kin wamuaki-yapi.

Hehan Crow Creek Agency ed tipi wan de-cana yuganpi kta cin eciyatanhan Mrs. David Clark wokdaka. He tipi kin Dakota wicin-cana tona titanhan owayawa opapi kta tka te-hanhan tipi kin hena ed unpi qa hetanhan wayawapi kta e heced kapi. Wicincana 20 eced hed unpi okihihi kta heya. Hunkake-wicayapi kin hena iš tipi kin he okiyapi kta un wojupi qaiš anpohotonna ešaša kiç-unpi wašteka keya. Qa tuwa heced okihišni hantanhanš anpetu wanjikji içiçu qa tisan-yan eša wawokiya wašte keya.

Mrs. Elliott St. Mary's School on wokdake ca Mrs. McKibbin iš St. Elizabeth's School tantanhan waeya. Hehan Mrs. Greyearth qa Mrs. Hoffman kici winyan mniciyapi kin etan Teca Omniciye kin ekta ikiciynškinpi wicoie ayewicapi canke econpi. Qa Mrs. Roberts iš Winyan Uwitaya Wopida Womnaye tantanhan takunkun eya.

General Convention (Ska On Ataya Omniciye Tanka kin) he iš October wi icunhan

tanhanpi on wokdagmašipi. Wowakdake kta kin de United States makoce kin owancaya mascona-winalion on iyayeyapi kta he wanna yuwiyeya knakapi. lkecewicaša oyate kin waštwicawadake, qa wacinwicawaye kin on iye-pi tantanhan on wicoie wanji epe kta kin he taku icantemawašte kin hee, qa wašicun hun-kawanjinwiciyapi kin wicekna odakonkiciye wicawaye kta he taku woape mitawa kin ee. lhaniciktapi kin, Hugh L. Burleson.

Washington, D. C. ekta mniciyin kte cin he Mrs. Frazier yaotanin. Ekta yapi kta wicayuštanpi kin dena eepi: Mrs. Edward Ashley, Mrs. Blair Roberts, Mrs. Paul Barbour, Mrs. David Clark qa Mrs. Robert Frazier.

Hehan deced kduštanpi: General Conven-tion icunhan winyan mniciyapi kte cin heciya Dakota winyan omniciye kin wowapi wanji wicagupi wašteka keyapi. He wowapi kin Mrs. Julia Deloria qa Mrs. American Horse, henaos owawicapi canke econpi. Wowapi kin omniciye kin ed yawapi qa hehan Mrs. Frazier he ayin kta e yuštanpi.

Anpao lapi kašniçe cin he Rev. Paul Bar-bour ee. He Anpao eciyatanhan winyan yamni kici wokdakapi kta wicayuštanpi kin dena eepi: Mrs. Dallas Shaw, Mrs. American Horse, Mrs. Hoffman.

Tohan litayetu mniciyapi can, qa nakun an-pahan toban okan can, kašnihi ipi kin wanji-itoktok cajewicayatapi can ptedyena wokdaka-pi. Hena toked tiyata wowaši econpi kin okda-kapi can on sam unmapi kin išeya iwašak ki-ci-yapi e wašte.

Hanpa qa owinja qeya tuwawa kdohipi can-ke hena wiyopeyapi qa taku icamnapi kin he-na winyan tawomnaye kin ed iyaya. Hehan Mrs. Frazier Bishop Hare School, Hokšina Owayawa kin, hed owinja etan cinpi keye qa tona owinja kağin kta içiçupi kin hena mni-huha oyušpu iyayewicakiyin kta keya canke tona içiçupi e caje owicawapi.

Bishop Burleson toked winyan omniciye kin iyotan tanyan iyoptin kte cin; qa maza-ska tawa kin toked iyotan tanyan awanyakpica kin hena eciyatanhan wounkiyakapi. Eya nakun taku ota ye. Tka eyaš denakeca oyag-icece cin heca sieca e de obdake.

Mrs. Jos. Ellis, Sec.

ST. MARY'S SCHOOL WOTANIN

St. Mary's School ptanyetu kin wayawa pi kte kin iyehan wiciyena ota hdipi šni kin heon wetu kin ekta anpetu wakan oko wanji akan wayawapi kte South Dakota makobaše woope kin en woonspe tona wankan wapa ya-wapi kin hena anpetu 180, opawinge saupa wikcemna šahdoğan hehanyan wayawapi kta econwicašipi. Hunkakepi kin tona šiceca toka-ta ptanyetu wayawa yewicayapi kte kin hena de kiksuyapi nucinpi.

Sept. 7, qonhan de waonspekiyapi kin he-na qa tona wayawa hihi kin hena om pie-nie manin-wotapi wayawa tipi kin hetanhan, Springfield Remani oinajin kin ikiyedau ma-hoce owaštecaka wan ekta mani ipi.

Sept. 10 kin hehan wayawa pi kin iyopte heehan šahdoğan pi 8 dehan wana 31 wikce-mna yamni saupa wanji pi.

Waonspekiya teca nonpapi qa hena 7th and 8th grade okaše išakowin qa išahdoğan kin hena en waonspe kiyapi kte.

Miss Winifred Williams he Central City S. D. etanhan qa Spearfish Normal School hen woonspe ihuni omaka wanji St. Elizabeth's school wakpala en wayawa tipi kin en wa-waonspekiye qa omaka tom 4 years Belle Fourche, S. D., Junior High School en waon-spe kiye.

Miss Leona Du Bray wikoška kin de Rev. Joseph Du Bray, Dupree, S. D. etanhan cun-wintku, Miss Du Bray All Saints School, Sioux Falls, S. D. he en. Woonspe ihuni oma-ka 1924 heehan hekta omaka topa kin hena en William and Mary College Williamsburg, Virginia hen un.

Miss Mary Oberlin he iš Miss Gardner to-he kin ohna wicinyana awanwicayake he Massilon, Ohio etanhan Ohio State Univer-sity kin hen woonspe ihuni. Owankayujaja pi litayetu Sept. 22, St. Marys he ohna wa-yawa pi ecee kin hen oiyokipi yuhapi wacipi woškate qa taku wowiga ko on waonspeki-yapi qa tona wayawa pi om oiyokipi yuhapi wotapiko woeconk in de Anna Lambert qa Leona Decory iyopte yapi.

Basket Ball on ošpaye tom içiçagapi qa he-na Miss Leona Du Bray onspewicakiye qa wa-skate kin de wicinyana kin owasin opapi ok-ihipi. Wicinyana kin mniciyapi qa ošpaye



ROSEBUD WINYANPI

Protestant Episcopal Church Rosebud yewicasipi oyanke etanhan Women's Department kin on taku wanji kji unyecilaotanipi kta. He kta Jan. 1928 omaka kin na tokata Dec. 1928 hehan yan on Rosebud Mission el Women's Department Oitancan Wankta Archdeacon Frazier ecu masi canke heon misiyopteya Women Department Sakowi wica wokalinige na iwan-kab naji pi kin hena eepi: Mrs. Alfred Barker, Mrs. Annie Quickbear, Mrs. Zollie Big-eorn, Mrs. Mary Railroad, na wanji he miye lena el unpi sni Mrs. Annie Schmidt, Mrs. Lizzie Sunday na Mrs. Winnie Roan Eagle na iyopteya is eya tipi wakan otoiyohi ekta tuwe winyan itancan tokahe ehantaus he tiyata local committee of women's Department upi kta wicayustanpi. He taku on wowašieecon-qonpi qon he, he winyan omniciye ta woopipi qu he ecel econqonpi kta usipi qu hee. Icin, Christ taokolakiciye wakan qon heon taku econqonpi canke tanyan wowašie econqonpi kte qu hee. Tokel toktokiya wanikiya taokolakiciye wakan sanpa yewicasipi icagapi na sanpa iyoptapi kte qu hena u etanhan canke tokel winyan omniciye kin taku econ-unšipi kin hena waanagoptanpi kte kin he ecel econqonpi kinhan unkiwaštepi kte. Tokel Bishop na Archdeacon priests, deacon, Catechists na wawokiye, na winyan omniciye oitancan oyasin na hehanl oyate pi kin. Lena icukoyakya unqonpi canke tokahepi kin hena taku eyapi hena woniyan wakan kin on Wakantanka heyewicasi wan heca canke ecel econqonpi kte he on winyan omniciye tamazaska kin hena wicohan wakan kin ognayan hena onkagapi kin on tuweni olote kte sni nakun wokagege kin hena icazopi kte sni. Hehanl wiyapi ihanke canna winyan omniciye reportiyojula kicagapi kta. Na winyan omniciye tamazaska kin hena report wowapi iyayustak Archdeacon Frazier qupi kta ibo wanna hena tipi wakan wanjikji lila tanyan ecunpi, yukan he lila wašte tka iyotan Calvary tipi wakan Okreek, So. Dak. winyan omniciye unpi kin lila tanyan econpi. Ho, Rosebud yewicasipi oyanke el lecel unškanpi heon Sicangu oyanke winyan omniciye yaupi kin sanpa tanyan ecanupin ni ecanmi.

Mrs. Mollie Williams.

topa kin dena en oitancan captain wicahda-hnigapi Mildred House de Oneida oyate Wisconsin en unpi etanhan Geneva La Croix Sylvia Jones qa Sarah Wright hena captain hecapi. Anna Lambert, manager kin ee. Htaye-tu iyohi tankan oškate kin en nina onspe-iciciyapi. Wayawapi awanihdakapi student Government heake ohna iyopte iciciyapi kte de wana omaka inonpa he ohna econpi.

Woyakapi toktokca. Miss Gardner dehan Brooklyn, Michigan hen iye tipi tawa ohna ti.

Myrtle DeCory, Lower Brule etanhan woyazan on ptanyetu kin de hdi sni kin he nina unhdušnapi, St. Mary's en. Ethel Edwards Cheyenne etanhan kin he woyazan on ptanyetu kin de hdi kte sni. Ethel kohanna asni qeš unkecinpi.

Father John, Bishop Sunka, nina unyušnapi. Dr. Burleson, Tucson, Arizona, hen Mission Hospital, Wayazanka Tipi kin en, waawanyake, Chaplain heca kta kecin. Dehan Rev. P. H. Barbour, he tohe kin ohna škan, wayawapi kin en.

ASHLEY HOUSE

Ashley House Woonse Ookuwa kin en woiwange wan decen iwanga: "Wicahapi econpi kta wan en token škanpi kta yaicin kin, he ito oyaka yo." Wicasta wan decen ayupte:

"Timahen tancan kin aupi kinhan wawokiya, catechist, wicasta wakan tona en unpi kinhan owasin vestment kičunpi kta, qa tancan kin tiyopa hen itkokipapi kta. Hehan token wicohan owecihan yanke cin hena ecen econpi kta, qa Wotapi Wakan en icupi kta, iyotanli tona cante šicapi kin hena icupi kta. Hehan, wicahapi makoce ekta ipi kinhan wocekiye owicohan yanke cin hena econpi kta. Tka, de en taku wanji nina awabdeza sa, tohan odowan ehake ahiyayapi eca icunhan maka qa inyan ko bubuya okadapi, he hece-tu šni wadake. Heon miš decen iyomakipi, odowan kin yuštampi kinhan hecehna na owasin kinhdewicayapi kta, iyotan tona cante šicapi hena, hehan ohakam tuwe mahen iyaye qa koka kin screw iyeye kta qa hehan maka okatapi kta."

Tanyan ayupta ye do.

B. S. A. PROVINCIAL CHAPTER

July 31, 1928, etanhan, St. Andrew Sunkakiciyapi kin Corn Creek Mission imahed, Allen, S. D., ed omniciye iwikeemna nom sam šakpe kin, Church of the Inestimable Gift okna yuhapi.

Htaye-tu Wocekiye iyohakam Dr. Ashley Rev. H. B. Whipple inahni Wowapi Kage si. Ikiciyuškinpi woeye kin Rev Dallas Shaw eya, qa Dr. Ashley ayupta. Oitancan kin dena piwicayapi: Itancan, Dr. Ashley; Okihe, Thomas Hunter; Wowapi Kaga, Joseph Gassman; Mazaska Awanyaka, Rev. Wm. Holmes. Wednesday, Aug. 1, 6:30 a. m., St. Andrew Sunkakiciyapi opapi wikeemna tom sam nom Wotapi Wakan icupi. 9:00 a. m. etanhan, wocekiye iyohakam, Program owapi kin okna wokdakapi.

Taku on Christ Ematanhan he,

Rev. R. P. Frazier.

Christ etanhan Wotakuye kin he taku he,

Rev. H. H. Whipple.

Christ etanhan Wowicada kin he taku he,

Rev. John Rondell.

Christ etanhan Woecon kin he taku he,

Rev. Wallace Zephier.

Christ etanhan Wocekiye kin he taku he,

Rev. C. C. Rouillard.

Sunkakiciyapi qa Okodakiciye Wakan kin token iyokiciwajapi he. Mr. Thomas Hunter.

Dakota wicekna Sunkakiciyapi taku econ kta

Dr. Ashley.

12 m. Dr. Ashley wicokaya wocekiye eya.

2:30 p. m. Jesus Christ taku leca on makata he.

Mrs. American Horse.

Sunkakiciyapi opapi kin Okodakiciye Wakan

tawoonse on token econpi kta iyececa he,

Rev. Stephen King.

De ohakam Dr. Ashley wokdaka. Hehand

Mazaska Awanyake cin oikdaka qa \$199.13

yuba e report kin kpazo.

Hehan Chapter akewanji qa Junior Chapter

wan report ahipi, qa dena yuwitaya mazaska

\$242.75 ahipi. Mazaska kin dena kiyušpešpeya

deced on ahipi: Dakota Wicasta Wakan on

\$213.90; Hokšina Owaya on \$15.60; Provincial

Chapter expense \$8.25; Iyaza omani on \$5.

De obakam asnikiyapi kin icunhan woecon

wanji koška qa wikoška yuhapi, Evergreen

Literary Society ewicakiyapi.

Opening Song: "The shadows of the evening,"

Mixed Quartette.

Oration: By William Fire Thunder.

Solo: "Secret of home sweet home"

Mrs. Nora High Eagle.

Organ accompaniment;

Mrs. Mary Many Deeds.

Pantomime: "Nearer My God To Thee"

Mr. Edgar Fire Thunder.

Song: "Lord I'm coming home,"

Miss Arlene Blue Bird.

Accompanied by Organ and Chorus.

Organ selection: "Chapel in the woods,"

Mrs. Mary Jane Many Deeds.

Closing Hymn, "The day is dying in the west."

Evergreen Literary Society.

NIOBRARA DEANERY

Total Payments to September 18, 1928

MISSION	NATIONWIDE CAMPAIGN		NATIVE CLERGY FUND	
	Quota	Receipts to Date	Quota	Receipts to Date
Cheyenne	\$650	\$564 24	\$675	\$492 43
Crow Creek	450	324 13	250	133 86
Flandreau	50	26 17	50	14 50
Lower Brule	250	123 04	200	71 62
Pine Ridge Agency	800	547 36	600	364 68
P. R. Corn Creek	400	358 35	200	392 60
Rosebud	1050	330 91	800	286 95
Santee	500	43 85	450	73 40
Sisseton	450	174 13	250	112 89
Standing Rock	750	661 00	550	427 64
Yankton	700	411 74	500	320 75
Flandreau In. Sch.	15	9 10	15	.....
Pierre Indian School	15	9 21	15	.....
Rapid City In. Sch.	15	26 44	15	1 08
St. Elizabeth's Sch.	15	.....	15	.....
St. Mary's School	15	15 00	15	10 00

Ataya	6125	3624 67	4600	2702 40
B. C. U.	.....	.....	.....	200 00
Convocation collection	.....	.....	.....	41 96
Saint Andrews	.....	.....	.....	20 00

Respectfully submitted, \$2,964 36
W. D. Swain, Executive Secretary.

7:00 p. m. Htaye-tu Wocekiye kin en Dr Ashley wowahokonkiye econ. De en Isanyati tipi etan Chapter No. 53 \$4 qa No. 2082 \$6 Dr. Ashley qupi. Hehand hekta omaka kin en tona B. S. A. opapi tapi kin on wokiksuya wocekiye eyapi. Dena eepi: Yankton 1301 etan Joseph Cook qa Ben Selwyn; Sisseton 2215 etan Rev. Victor Renville qa Robert Grant; Santee 53 etan Garwin Whipple; Rosebud 2298 etan Rev. B. P. Lambert; Cheyenne, Ascension etan Charles Pretty Bear, 1670 etan Howard Eagle Star qa Clifford Jewett, St. James etan James Iron People.

Thur. Aug. 2. Wotapi Wakan, 6:30 a. m., 65 icupi. 9 a. m. Wocekiye ohakam.

Wocekiye qa Woecon woopie kin token sanpa nnyuecetupi kta iyececa he.

Edward Flying Hawk.

Dakota Oyate wicekna Sunkakiciyapi kin token sanpa wašagya heca kta kalipica he.

Rev. Wm. Holmes.

Sunkakiciyapi kin he opa kinhan Wowapi Wakan eciyatanhan token un kta iyececa he.

Rev. Dallas Shaw. nakun Dr. Ashley.

Chapter tona hiyeye cin token sanpa omniciye wašte yuhepica he. Isaac Useful Heart. De nakun Dr. Ashley on wokdaka qa omniciye owasin en onyanpi kta, qa St. Andrew's Cross kin he Chapter iyuba yuha škanpi kta iyececa, qa wošna kaga owasin St. Andrew omniciye kin de en etonwanpi kta iyececa keya.

Wiconi hinskotanka unkaktapi sni kinhan token naunpapi kta he. Heb. 2:3.

Rev. Clayton Highwolf.

Business owicohan. Hokšina owaya on \$15.60 ahipi qon he Rev. R. P. Frazier qupi qa iye token wašte iyukean kin okna waecon kta eyapi qa yuštampi. Wicokaya wocekiye.

2:30 p. m. De en wašikdapi qeya on wocekiye eyapi qa Rev. Wm. Holmes wokicanpte woeye eyešipi. De ohakam winyan omniciye kin cunwabe kin en mniciyapi. Hehand Program en owa yanke cin okna wokdakapi.

Wacinyanpi kin eciyatan wowaonšida kin on yanipi. Eph. 2:8. Rev. P. C. Brngier. Mayadaotaninpi kta. Acts. 1:8.

Rev. H. H. Whipple.

Hehand tokata tukted omniciye kte cin ka-hnigapi. Isanyati tipi, Sissetonwan, Hohwoju oyanke, qa Oglala oyanke hena topakiya cinpi. Qa de on vote econpi qa Sissetonwan en St. James Tipi Wakan etu kta yuštampi. Sinkpetawota on ohiyapi! De ohakam wiwaziea wan owinja okipata wanji wašte e Provincial Chapter kin wicaqa e he Mr. Thomas Hunter yuha kde ca tona okihi kni on wiyopeyin kta qa mazaska kin hena Dakota Wicasta Wakan tawomnayekin en iyayin kta eyapi qa yuštampi. Hehand Provincial Chapter oyanke ded yuhapi kin en token woynte qa taku keečyaš owasin nina tanyan wicakuwapi kin on wopida eyapi kta eyapi, qa de on itancan kin najinwi-

caši. Hehand Rosebud qa Pine Ridge oyanke en Rev. H. H. Whipple iyaza omani (Field Secretary) un kin report wan owakdohi qa he de:

To the Provincial Chapter of the Brotherhood of St. Andrew in Niobrara Deanery. Itancan nitawapi kin, Arch-deacon Ashley iye econmaši kin on, Rosebud qa Pine Ridge ed wocekiye okašpe kin hena ed St. Andrew Sunkakiciyapi Chapter unpi kin iyaza omani tawicolhan kin onšpa ciscina ecamon. Nov. 25th, 1927 he ehan Joseph Marshall Memorial Chapter No. 2508 ob omniciye ecamon, qa omniciye wašte unyuhapi. He ed Chapter kin taku wanji yašinsya iwakta wicawaye kin he, tokata Provincial Chapter omniciye yuhapi kte cin he e. Nakuñ he hitayetu wocekiye econpi kin ed wica, winyan koya ed St. Andrew ta wicolhan kin he iwowakdaka, qa wica, winyan, tuwe keša okodakiciye wakan opa owasin tokata Tipi Wakan kin de okna Provincial Chapter omniciye unyuhapi kte cin he on owasin wawokiyapi kta icewicawakiya.

Feb. 7th & 8th, 1928. Isaac Tuttle Memorial Chapter, Porcupine wakpana opaya un kin, he ob omniciye ecamon kta iwahowicawaya, qa wana ekta mni kta waškan kin icunhan, Mr. Swain wowapi maqu qa Mitchell ekta wošnai kaga omniciye ekta mico, qa heon heciya waqa de Chapter ob omniciye ecamon kte kin wakdušna.

Feb. 10th, 1928. Joseph Marshall Memorial Chapter No. 2508 kin he Wamblee en omniciye econpi qa ed Archdeacon Ashley kici wai, qa St. Andrew tawicolhan kin on wowahokonkiye eya qa miš Provincial Chapter omniciye yuhapi kte cin heon woiyopaštake epe, qa nakun Provincial Chapter omniciye ed report kdohipi kte cin en wicolhan napeiwang yanke cin hena on iwakta wicawaya.

Feb. 10th hitayetu qa Feb. 11th, hena Holy Innocents Tipi Wakan kin okna St. Andrew Chapter qa opapi owas Rosebud ed unpi kin yuwitaya omniciye econpi. Chapter tona ta wankapi kin hena ake kinipi kta on wi yañni eca yuwitaya omniciye econpi kta kdušanpi. Feb 11th, he ed witaya wotapi wakan icupi.

May 5th, ake Joseph Marshall Memorial Chapter No. 2508, he ob Wamblee ed Christian Unity omniciye econpi kin icunhan obe mniciye ecamon qa nakun Anpetu Wakan hanlianna kin opa owas witaya Wotapi Wakan icupi.

Chapter kin dena yamni ed wicawai qa omniciye tawapi kin sanpa wašte aye kin he tanin.

Qa Provincial Chapter omniciye yuhapi kte cin heon St. Andrew opapi ecena šni tka wica, winyan, qa tuwe keša Okodakiciye Wakan opapi owas, wawokiyapi kta icicupi. \$3.77 expenses on maqupi.

May 16-17, Rosebud Chapters qa St. Andrew opapi owas yuwitaya omniciye econpi. All Saints Chapel, Ponca Creek ed. Program okna omniciye yuhapi, Witaya Wotapi Wakan icupi. Omniciye wašte yuhapi.

Rosebud oyanke ed taku aitancanyan yuha waškan qa wacin kin he Chapter yamni ed ehanna unpi tka, qa opapi yukanpi, qa hena omaka tona tuweni ed ewicatonwe šni, kin on ta wankapi kin hena ake hitanipi qa wašakapi kta wacin, qa he yuha waškan.

Tohanyan St. Andrew tawicolhan on waecamon kta wacin kin he, hekta omaka kin iye hanyan owakihi šni. Tuka onšpa ecamon kin he icante mawašte.

Respectfully submitted, Henry H. Whipple, Field Secretary for Rosebud and Pine Ridge Missions. Joseph Gassman, Secretary, Lake Andes, So. Dak.

WOWAPI OTOKKSU ONSPEI- QICIYAPI KIN.

July, August, qa September 1928 en wicašta kin dena woonspe econpi: Thomas Heminger woonspe 16 qa A-icu. Rev. Joseph Paints Yellow woonspe 12, qa C-icu. Harry Renville woonspe 6 econ, qa B-icu. Dan Yellow Hair woonspe 6, qa B-icu. Patrick Shields woonspe 5, qa B-icu. Johnson Brown Eagle woonspe 3, qa B-icu. John Tuttle woonspe 2, qa B-icu. James Roan Eagle woonspe 2, qa B-icu. Abraham Streibyhorn woonspe 2, qa E-icu. Qa dena woonspe wanjidan econpi: William Whipple, Rev. Wallace Zephier, Louis Horn, Rev. Iver Eagle Star, qa William Center.

Wicašta kin dena April, May, qa June en woonspe tonana econpi, tuka bdoketu eciyatanhan maga tawapi kin en nina bdihecapi, naecca; heon July, August, qa September en takudan econpi šni: Allen Last Horse, Asa Ten Fingers, Thomas Huntka, John Red Hawk, Guy Howe, Joseph See Walker, Cooke White, Norman Robertson, John DeWitt, James C. Enemy, Hosea Ree, Quiney Plume, Anthony Bode (wayazanka. He Navajo heca.) George See Walker, Herbert Welsh, Earl Bateman, William Cross, Amos Ghost Bear, Moses Williams, James G. Locke. Wicašta kin dena inahni ake woonspe econpi kte cin, he woape unkitawapi.

Nakun wicašta ieska uncicagapi kin hena wopida wicawaqu: Rev. C. C. Rouillard, Rev. P. C. Brugier, Rev. W. Zephier.

P. H. B.

Nitakoda Anpao yuha he. Cinyakiye cinhan wašte kte.

Omaka wanji kinhan kašpapi zaptan.

Okolakiciye Wakan kin on Wiwicawangapi Wan

Continued from Last Month

W. Tipi oga yankapi kin taku ojuya he.

A. Malpiya etanhan, ho tanin, tate wašagya u kin he.

W. Taku on Woniya Wakan uyapi he.

A. "Wahošiye kin onspewicakiye, na taku oyasin kiksuyewicayin kta," nahan Wotanin wašte oyakapi kta e walitagwicayin kta. (John 14:26.)

W. Wancagna taku econpi he.

A. "Wicaceji toktokeca on iapi, Woniya Wakan iewicakiye cin iyecel."

W. Le eciyatanhan taku okihicaya he.

A. Oyate oyasin ekta, iapi yuha el wotanin wašte owicakiyapi pi.

W. Christ, wicacaje tokeca on, tokel Woniya Wakan cajeyata he.

A. "Wicakicanpte cin" tuwa taku oyasin onspewicakiy kin kta.

W. Woniya Wakan kin he wicolhan tawa kin tukte e he.

A. Oyate kin, woahani, wicowotanla na woyasu kin on iyopecicaye na slolwicakiy kin kte cin he.

W. Tokaca wokiksuye kin le Whitsun Day eyapi he.

A. Wicaša hunli German iapi kin el Pentecost wicoie kin he Pfingsten eyapi, na hetanhan Whingsten na Whitsun eyapi. Toktokeca iš, he Ska naiš Anpetu Wakan Ska eyapi ece, na Iyoyanpa Wahošiye awicahinhe gon, to na Anpetu Wakan kin he icunhan Baptisma wicacupi kte cin hayapi ska kičunpi na ohakab Okolakiciye Wakan ewicakignakapi kin heon hecel cajeyatapi eyapi.

Yamni Taanpetu Wakan.

W. Yamni Taanpetu Wakan kin tohantu he.

A. Anpetu Wakan Ska iyokihe Anpetu Wakan kin.

W. Yamni Taanpetu kin iye-han, Okolakiciye Wakan kin, tukte woonspe wan awacin he.

A. Yamnipi, tka wanjipila woonspe kin, Wakantanka ouncege kin el yamnipi kin he kapi.

W. Yamnipi kin hena cajewicayata ye.

A. Ateyapi kin, Cinhintku kin, na Woniya Wakan kin.

W. Wowapi Wakan el oegle wan tukte taku kin le cajeyate hea he.

A. St. John, waonspekiya wašte he eya, "Malpiya kin ekta yamni wayaotaninpi ece. Ateyapi kin, Wicoie kin, na Woniya Wakan kin; yunkan hena yamni kin wanjila." (1 John 5: 7.)

W. Wakiconzapi unma tukte Yamnipi kin on Christ cajeyata he.

A. Waonspewicakiye cin hena, oyate oyasin Ateyapi kin, na Cinhintku kin, na Woniya Wakan kin cajeyat Baptisma wicacupi wicaši kin hee.

W. Wanikiya unkitawapi, Yamnipi kin cajewicayate gon toie kin oyaka ye.

A. "Wicakicanpte, Ateyapi cin etanhan uwaši kte cin he Ateyapi cin etanhan u kta, he omayakin kta."

W. Hehan Wicoicage wowapi kin etanhan Wakantanka ouncege el wanji isanpa yanke cin yaotaninpi kin cajeyata ye. (Wicoicage 1:26.)

A. "Wakantanka heya, Unkiye iyeuncceci na ouncege unkitawapi kin el wicaša unkağapi kta."

W. Hehan Hebrew oyate wowapi wicakicagapi kin Wico 1. o. 1, 2 Wakantanka Cinhintku kin hee Wicoicage oegle kin he cajeyate cin oyaka ye.

A. "Wakantanka anpetu ehake kin lena icunhan Cinhintku kin eciyatanhan wounkiyakapi, he eciyatanhan on wicoicage oyasin kaga."

WOONSPE IWIKCEMNA TOPA SANPA ŠAKOWIN

Yamnipi nakun

W. Yamnipi kin etanhan inonpa kin he tokel St. John cajeyata he.

A. "Wicoie kin," na "Wakantanka Tacincala kin." (St. John 1: 1, 36.)

W. St. John wotanin wašte kin etanhan wicowoyake tokaheya na oegle tokabeya kin oyaka ye.

A. "Otokahe ekta Wicoie kin hee; Wicoie kin he Wakantanka kici un, na Wicoie kin he Wakantanka hee."

W. Ehanna Juda wicaša wowapi kağapi gon, Messiah cajeyatapi eca tukte wicoie wan unpi he.

A. Chaldee (Kasdim) iapi el wowapi kağapi kin el, tuktel Moses Jehowa cajeyate cin, he wicoie wan Memra eyapi kin iesekapi ece.

W. Memra eyapi kin he tokel kapi he.

A. Iš he Wicoie eyapi kin he kapi.

W. Memra naiš Wicoie kin he taku yuha keyapi he.

A. Wakantanka taku tona tawa kin he yuha; icin wowapi kağapi kin lena, tuwa Moses Sinai na can ileye el iglutanin na woope qu, na hewoskan wowapetokeca econ gon, he Memra ee ce eyapi.

W. St. Paul Christ eciyatanhan tokel eya he. (1 Tim. 3: 16.)

A. "Wakantanka awacinpi kin he wowiyukan tanka; Wakantanka wicacehpi el iglutanin gon, Woniya kin on yuwotanla kağapi, malpiya ogligle wanyakapi, Ikcawicaša ekta oyakapi, wicouncege kin le

wicalapi, na wowitan kin ekta wankan eglakupi."

W. St. Heb. 1: 8 el tokel Wakantanka eya keya he.

A. "Cinhintku kin heciya, Wakantanka oiyotanke nitawa kin owi-hanke wanica."

W. Wayuotanin 1: 8 el tokel Jesus John okiyaka he.

A. "Alpha na Omega, otokahe na owihanke kin he miye ce; Itancan un, na un qon, u kta iyotan wašaka kin hena hecel eya."

W. Yamnipi kin el iciyamni kin tokel eciyapi he.

A. "Woniya wakan kin," "Wicake woniya kin," "Wakantanka Taniya kin," na "Wicakicanpte cin," he Hebrew iapi oga Sekina eyapi.

W. Woniya Wakan kin he tuwa ca eciyatanhan u he.

A. Ateyapi kin eciyatanhan. (John 15: 26.)

W. Woniya Wakan kin he tokel Jesus iyahan he.

A. Baptisma quci gon, Wakantanka Taniya kin he tiwakiyela kaliya iyahan.

W. Woniya Wakan kin he tokel Wahošiye Wakanpi kin el wicahi he.

A. Wicaceji, peta seelececa, na tate wašagya uye cin iyecel hi.

W. Woniya wakan kin he wicaša wan tawaciya se oegle wanji oyaka ye. (1 Kor. 12: 4, 11.)

A. "Unkan taku wicacupi kin okiwanjila šni, tka . . . hena oyasin Woniya wanjila etanhan."

W. Nakun wanji iyececa oyaka ye. (Ohan. 13:2.)

A. Woniya Wakan kin heya; Barnabas na Salos kici wokicanye iwicaweco kin heon ewicamicigle po, eya."

Continued next month